

Nr. 2

September 2020

Saison 2020/2021

# STADIONZEITUNG



**101 Jahre TuS Platten**  
**101 Jahre Erlebnis Elsenborn**

Sonntag, 20.09.2020

**15:00 Uhr TuS 1919 Platten e.V. – LOK Belingen**

Ab sofort ist die STADIONZEITUNG auf [www.tusplatten.de](http://www.tusplatten.de) auch online lesbar

# So gut kann Erfrischung schmecken.

*Bitte ein Bit*



- isotonisch
- vitaminhaltig
- 0,0% Alkohol

**Liebe Fußballfreunde,**

**beim TuS geht es weiter Schlag auf Schlag. Die Heimkabine nimmt so langsam "Form" an und wir arbeiten an der Fertigstellung.**

**Das Clubhaus ist auch schon stark geräumt und in den nächsten Wochen starten wir mit der Sanierung. Als erstes werden wir unter anderem im Küchenbereich neuen Boden verlegen. In 3-4 Wochen wird die neue Küche geliefert. Das neue Mobiliar ist bestellt. Vorher wird neue Lichttechnik verbaut, gestrichen, Boden verlegt und die ein oder andere Überraschung wird euch erwarten.**

**Da unsere Holzflutlichtmasten nach 50 Jahren leider ausgedient haben, wurden bereits 4 Masten größtenteils entfernt. Für den Trainingsbetrieb zu gewährleisten bleiben die restlichen 4 Masten vorerst stehen.**

**Eine neue Flutlichtanlage mit LED-Technik ist in Planung. Weiteres dazu in den nächsten Ausgaben des FAN-Heftes.**

**Wer gerne eine Holzscheibe aus den alten Flutlichtmasten als Andenken haben möchte, kann diese für eine selbst gewählte Spende bei mir erwerben. Material ist reichlich vorhanden.**



**Dann wünsche ich uns ein erfolgreiches und gesundes Wochenende auf Elsenborn beim TuS Platten.**

**Mit sportlichen Grüßen**

**Werner Koller  
1. Vorsitzender**



**Liebe Sportfreunde,  
wir passen unsere Preise für Eintritt und Getränke an.**

<b>Eintrittskarte</b>	<b>3 EUR</b>
<b>1 Bitburger Stubbi</b>	<b>2 EUR</b>
<b>1 Kiste Bitburger Stubbi</b>	<b>30 EUR</b>

# **Spielerstatistik TuS Platten Saison 2020/2021**



TuS 1919 Platten

## Herren, 1. Mannschaft

Durchschnittsalter: 29.65

12. Platz 0 / 0 / 2 2:6

## Torschützenliste TuS 1919 Platten (I. Mannschaft)





**DANIEL BESCH**

PHYSIOTHERAPIE OSTEOPATHIE

sektoraler HEILPRAKTIKER

*Chiropraktik*

*Krankengymnastik • Physiotherapie*

*Osteopathie • Manuelle Therapie*

*Manuelle Lymphdrainage*

*Massage • Fango & Rotlicht*

Eifelstraße 17

54516 Wittlich-Wengerohr

**Telefon: 0 65 71 - 999 04 75**

**Termine nach Vereinbarung**

www.osteopathie-besch.de



**Know how  
für Ihre Sicherheit!**

**KFZ-Reparatur  
KFZ-Elektronik  
KFZ-Elektrik  
KFZ-TÜV  
KFZ-AU**

**G e r d   K ö n**

**Staatl. gepr. KFZ-Techniker  
KFZ-Meister**

**Werkstr. 5  
54516 Wittlich**

**Tel.: 0 65 71 - 20 561  
Fax: 0 65 71 - 26 42 01**

**e-Mail: [gerd.koen@t-online.de](mailto:gerd.koen@t-online.de)  
[www.auto-koen.de](http://www.auto-koen.de)**



**Entdecken Sie die  
beeindruckende  
Mosel-Landschaft  
bei einem Rundflug**



**15 min. 40 Euro  
30 min. 75 Euro  
60 min. 150 Euro**

**Auch als  
Geschenkgutschein  
erhältlich.**



**Marcus Schmitz  
54518 Osann-Monzel**

**Buchung unter:  
Tel.: 0170-4866643**

**[info@moselflieger.de](mailto:info@moselflieger.de)  
[www.moselflieger.de](http://www.moselflieger.de)**

## **Der letzte Wille hat gefehlt Platten unterliegt am Bürgerwehr mit 3:1**

**Auch im zweiten Spiel stand der TuS Platten nach Schlusspfiff mit leeren Händen da. Obwohl man lange ebenbürtig war wollten die Gastgeber den Sieg in der entscheidenden Phase des Spiels mehr.**

**Die erste Halbzeit bot den 40 Zuschauern im Stadion am Bürgerwehr wenig Highlights. Beide Teams neutralisierten sich weitestgehend. So mangelte es auch „hüben und drüben“ an wirklich nennenswerten Torchancen.**

**Nach der Pause sollten die Zuschauer dann Tore zu sehen bekommen, und es war der TuS der in Führung gehen konnte. 57. Minute, Kombination über Licht und Stötz, der im Strafraum zu Fall gebracht wird. Christian Lichter verwandelt den Elfmeter sicher zum 0:1. Doch Wittlich meldete sich zurück. Nach 67 Minuten konnte Schermann einen Freistoß aus 25 Metern per Kopf ins Tor verlängern. Nur eine Minute später staubte Naguszewski zum Doppelschlag ab und es hieß 2:1 für Wittlich. Kurz darauf dezimierten sich die Gastgeber, als Schiedsrichter Grüner Wittlichs Polat nach groben Foulspiel vom Platz verwies. Nach 77 Minuten hielt uns Nico Pauly noch mit einem starken Reflex im Spiel, doch nach 85 Minuten sorgte Valerius nach einem Pass in die Tiefe für die Entscheidung. Platten gab danach nicht auf, Dietrich kam noch zu einem schönen Abschluss aus kurzer Distanz sowie zu einem Abseitstreffer, am Endergebnis änderte dies aber nichts mehr.**

**TuS 1919 Platten: Pauly, Heckenthaler (c), Lichter, Repp (46. Klee), Kuhnen, Licht, Görigen, Lames, Hayer (46. Gans), Aghegyi (77. Nowacki), Störtz (90. Dietrich)**

**Gelbe Karte (TuS): Repp, Görigen**

**Gelb-Rot: Polat (Wittlich II) wegen groben Foulspiel (71. Minute)**

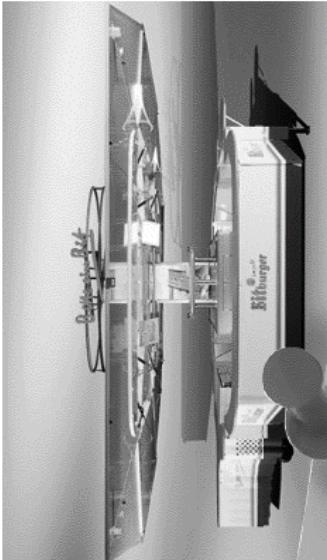
**Zuschauer: 40**

# Saisonspielplan TuS 1919 Platten I

## Saison 2020/2021

(Änderungen vorbehalten)

06.09.20	15:00	TuS 1919 Platten - SG Laufeld II	1:3
13.09.20	12:00	SG Wittlich II - TuS 1919 Platten	3:1
20.09.20	15:00	TuS 1919 Platten - LOK Belingen	
27.09.20	15:00	TuS 1919 Platten - SG Mont Royal Reil II	
04.10.20	15:00	SG Altrich - TuS 1919 Platten	
11.10.20	15:00	TuS 1919 Platten - SG Buchholz II	
18.10.20	15:00	SG Vulkaneifel - TuS 1919 Platten	
25.10.20	15:00	TuS 1919 Platten - SV Klausen	
01.11.20	12:00	RW Wittlich II - TuS 1919 Platten	
08.11.20	15:00	TuS 1919 Platten - SV Dreis	
15.11.20	12:00	SV Niederremmel II - TuS 1919 Platten	
22.11.20	15:00	TuS 1919 Platten - SV Dörbach	
28.11.20	17:00	SC Eifelland Bruch - TuS 1919 Platten	
06.12.20	12:00	SG Laufeld II - TuS 1919 Platten	
07.03.21	15:00	TuS 1919 Platten - SG Wittlich II	
14.03.21	12:15	LOK Belingen- TuS 1919 Platten	
21.03.21	15:00	SG Mont Royal Reil II - TuS 1919 Platten	
28.03.21	15:00	TuS 1919 Platten - SG Altrich	
11.04.21	12:00	SG Buchholz II - TuS 1919 Platten	
18.04.21	15:00	TuS 1919 Platten - SG Vulkaneifel	
25.04.21	14:30	SV Klausen - TuS 1919 Platten	
02.05.21	15:00	TuS 1919 Platten - RW Wittlich II	
09.05.21	14:30	SV Dreis - TuS 1919 Platten	
16.05.21	14:30	TuS 1919 Platten - SV Niederremmel II	
22.05.21	18:00	SV Dörbach - TuS 1919 Platten	
30.05.21	15:00	TuS 1919 Platten - SC Eifelland Bruch	



*Wir liefern Ihnen  
für Ihr Fest das  
nötige Equipment!*

SEIT 1972

# Getränke MARTINI

GETRÄNKE • ZELTE • SERVICE

Im Wasem 2-4 • 54497 Morbach-Gutenthal  
Tel.: 0 65 33 / 36 54  
[info@getraenke-martini.de](mailto:info@getraenke-martini.de) • [www.getraenke-martini.de](http://www.getraenke-martini.de)

## Tabelle Kreisliga B Mosel Staffel II - Saison 2020/2021 (Stand 14.09.2020)

Platz	Mannehaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
→ 1.	SG Altrich	2	2	0	0	12:0	12	6
↘ 2.	SG Vulkaneifel Meerfeld	2	2	0	0	9:3	6	6
↗ 3.	SG Wittlich/L/N II	2	2	0	0	9:4	5	6
↗ 4.	SV Dreis	2	2	0	0	3:1	2	6
↘ 5.	SV Rot-Weiss Wittlich II	2	1	0	1	5:1	4	3
↘ 6.	SV Dörbach	2	1	0	1	7:6	1	3
↗ 7.	SG Mont Royal Reil II	2	1	0	1	4:5	-1	3
↗ 8.	SG Eifelland Bruch	2	1	0	1	3:5	-2	3
↗ 9.	SV Niederemmel II	2	1	0	1	2:5	-3	3
↘ 10.	SG Laufeld II	2	1	0	1	3:8	-5	3
↘ 11.	SV Klausen	2	0	0	2	1:4	-3	0
↘ 12.	TuS Platten	2	0	0	2	2:6	-4	0
↘ 13.	SG Buchholz II	2	0	0	2	2:7	-5	0
↘ 14.	SF Lok Bellingen	2	0	0	2	3:10	-7	0

Quelle: [www.fussball.de](http://www.fussball.de)

### Der kommende Spieltag

Datum   Zeit	Heim	Gast
So, 20.09.20   12:00	SG Buchholz II	SG Laufeld II
12:00	SV Rot-Weiss Wittlich II	SV Niederemmel II
14:30	SV Klausen	SV Dörbach
15:00	SG Mont Royal Reil II	SV Dreis
15:00	TuS Platten	SF Lok Bellingen
15:00	SG Altrich	SG Wittlich/L/N II
15:00	SG Vulkaneifel Meerfeld	SC Eifelland Bruch

Wünsche einfach clever finanzieren.



Man muß sich auch was gönnen können.  
Der lag eben noch beim Händler.



Vereinigte  
Volksbank Raiffeisenbank eG

MIT WEITBLICK GANZ IN IHRER NÄHE

Ob Auto, TV-Gerät, Möbel, Urlaub oder  
was Sie sich sonst schon immer gewünscht  
haben: mit dem **VVR-Wunschredit** wird  
es wahr. Unbürokratisch, diskret und schnell.

# **AMES CLASSIC CARS**

## **Gebrauchtwagencenter**

**Ihr Partner für klassische Roadsters**

**Hofstraße 6, 54518 Platten**

**Telefon 06535 / 7040   Fax 06535 / 7205   Mobil 0171 7732098**  
**ames-platten@t-online.de**

**Wir bieten eine Auswahl legendärer Sportwagen und Roadsters,  
TÜV-Abnahme und Straßenzulassung sowie Verkauf von Ersatz- und Zubehörteilen.  
Bitte sprechen Sie uns an!**

## **AMES - UMWELTSERVICE**

**Ihr Entsorgungspartner rund um die Werkstatt**

**Hofstraße 6, 54518 Platten**

**Telefon 06535 / 7040   Fax 06535 / 7205   Mobil 0171 7732098**  
**ames-platten@t-online.de**

**Entsorgung von Altölen, Ölabscheiderinhalten, Ölverschmutzten Werkstattabfällen u.v.m.  
Bitte sprechen Sie uns an! Wir unterbreiten Ihnen gerne unser Angebot!**



**BERUFSBEKLEIDUNG  
SICHERHEITSSCHUHE**

**ARBEITSSCHUTZ  
ULRICH HAAS**

---

Telefon: 0 65 71 / 14 85 62  
Telefax: 0 65 71 / 14 85 63  
Mobil: 01 62 / 9 14 63 34  
E-Mail: [uh@haas-oele.de](mailto:uh@haas-oele.de)

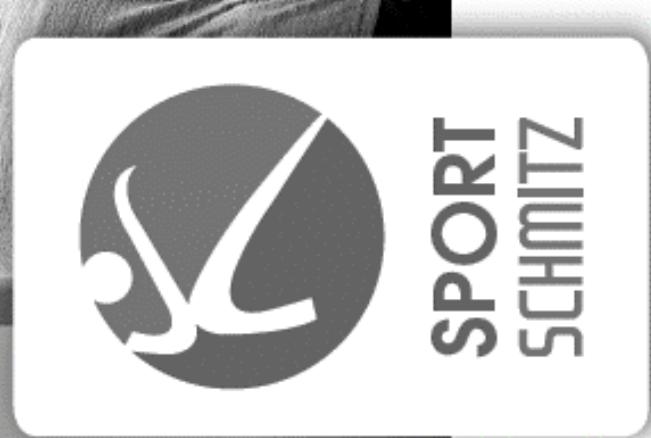
**ÖFFNUNGSZEITEN**

Mo - Fr 15.00 - 18.00 UHR  
Sa 10.00 - 12.00 UHR



**Alle TuS Platten-Mitglieder erhalten 20 % Rabatt**

**SPORT  
SCHMITZ**



54516 Wittlich Burgstraße 42  
Tel.: 06571 145 213  
[www.SportSchmitz-Wittlich.de](http://www.SportSchmitz-Wittlich.de)

## Infos zum Gegner unserer Mannschaft

### TuS 1919 Platten – LOK Belingen



#### Sportfreunde Lokomotive Wengerohr-Belingen

Herren, 1. Mannschaft

Durchschnittsalter: 29.1

14. Platz 0 / 0 / 2 3:10

#### AKTUELLE SPIELE

TS. So., 16.08. A SG Bernkastel 4 : 3

TS. Fr., 21.08. A Kinderbeuern 3 : 6

TS. So., 23.08. A Daun 7 : 0

TU. So., 30.08. A Hetzerath II 0 : 1

1. So., 06.09. H SG Wittlich II 3 : 6

2. So., 13.09. A SG Mont Royal R... II 4 : 0

TU. Di., 15.09. H SV Wintrich Di. 19:30

3. So., 20.09. A Platten L 20.09.

#### TEAMINFO



Michael Hayer  
Spielführer

Roman Schmitz  
2. Spielführer

#### SAISONZIEL

Klassenerhalt

#### MEISTERFAVORIT

SG Altrich, SG Meerfeld, SG Wittlich II, SV Dörbach

## Die Schiedsrichter des TuS Platten



Der TuS 1919 Platten e.V. bedankt sich bei allen aktiven Schiedsrichtern!

Ein besonderer Dank gebührt unseren Schiedsrichtern:

**Heinz Steffen**



## **Temperaturgeregelte Transporte & Stückgut-Transporte**



**GÖHLEN**<sub>GmbH</sub>  
**TRANSPORTE**

Wahlholzerstraße 9 · 54518 Platten · Geschäftsführerin: Silvia Göhlen  
Telefon 06535/941 42 · Fax 06535/94 32 81 · Mobil 0172/618 25 40  
info@goehlen-transporte.de · **[www.goehlen-transporte.de](http://www.goehlen-transporte.de)**



**Was jeder Sportfreund wissen muss...**  
**... unsere Partner mit Bandenwerbung hier beim TuS!**

**CTR Fahrzeugbau GmbH**  
**Am Rosenberg 2, 54518 Osann-Monzel**  
**06535 93940**

**OCO Beschriftungen**  
**Am Rosenberg 2, 54518 Osann-Monzel**  
**06535 939424**

**Adams Autolackiererei**  
**Industriestraße 43, 54486 Mülheim (Mosel)**  
**06534 947446**

**Frings Trockenbau GmbH & Co. KG**  
**Straßburgstraße 17 a, 54516 Wittlich Wengerohr**  
**06571 953082**

**Mambo Automobile UG**  
**Zum Bieberbach 1, 54518 Platten**  
**06535 944571**

**Taxi Jungen-Lombard**  
**Schlossstraße 44, 54516 Wittlich**  
**06571 5656**

**SK Gebäudereinigung**  
**Belingerstr. 24, 54516 Wittlich**  
**0176 41217485)**

**Daniel Besch Physiotherapie**  
**Eifelstraße 17, 54516 Wittlich-Wengerohr**  
**06571 9990475**

**Sport Schmitz**  
**Neustraße 43, 54516 Wittlich**  
**06571 145213**

**Martini (Getränkelieferant des TuS Platten)**  
**54497 Morbach-Gutenthal**  
**06533 3654**

**Lorenz (Peugeot-Autohaus)**  
**Otto-Hahn-Straße 5, 54516 Wittlich**  
**06571 97560**

**Industriebau Rieder**  
**Wahlholzerstr., 54518 Platten**  
**06535 93850**

**Reuter Bauunternehmung**  
**Brunnenstraße 66, 54484 Maring-Noviand**  
**06535 212**

**Klaus Basten - Müller (Kunstschiemde - Metallbau)**  
**Schniedeweg 1, 54518 Platten**  
**06535 890**

**Gartenland Schmitt (Ulrich Schmitt)**  
**Quellenhof an der L 141, 54516 Wittlich**  
**06571 7884**

**KB Reifendienst**  
**Dr.Oetker-Str. 12, 54516 Wittlich**  
**06571 28832**

**J. Ames (Kraftfahrzeuge)**  
Hofstr. 6, 54518 Platten  
06535 7040)

**Enders Entsorgungsbetrieb**  
Klausenerstr., 54518 Altrich  
06571 27088

**Lichter Malerbetrieb**  
Hofstraße 12, 54518 Platten  
06535 94441199

**Auto Kön (Gerd Kön)**  
Werkstr. 5, 54516 Wittlich-Wengerohr  
06571 20561

**Physiotherapie Wittlich (Kevin Kaiser)**  
Schlossstraße 38, 54516 Wittlich  
06571 9990316

**Der Folienkleber (Markus Reinert)**  
Zum Rollkopf 1, 54516 Wittlich  
06571 9009980

**Messebau Göhlen**  
Wahlholzer Straße 9, 54518 Platten  
06535 94142

**Fleischerei Pütz**  
Bernkasteler Str. 46, 54518 Osann-Monzel  
06535 326

**Barmenia Versicherungen (Axel Weinand)**  
Im Bungert 2, 54518 Platten  
06571 943380

**Pizzeria Plattener Deiweil**  
Moselstr. 6, 54518 Platten  
06535 1401

**Allen Firmen, die den  
TuS 1919 Platten e.V. durch Bandenwerbung unterstützen,  
gilt unser ganz besonderer Dank.**

**Werner Koller**  
TuS 1919 Platten e.V.



# Top-Zahnzusatzversicherung

- Komfortschutz bei Zahnersatz und Inlays
- Kostenübernahme mind. 85 % der erstattungsfähigen Aufwändungen (inkl. Leistungen GKV)
- Erstattung bis 100 % möglich (Regelversorgung bei Zahnersatz)
- Kein Aufnahmehöchstalter
- Erstklassige Testergebnisse:

Jetzt Informationen anfordern!

**Rufen Sie an:**

**(0 65 35) 94 33 80**

Barmenia

Krankenversicherung a. G.

Axel Weinand

Im Bungert 2

54518 Platten



**Barmenia**  
Versicherungen

# Saisonspielplan TuS 1919 Platten II

## Saison 2020/2021

(Änderungen vorbehalten)



06.09.20	12:00	TuS 1919 Platten II – SG Minderlittgen II	1:5
13.09.20	14:30	FC Bausendorf - TuS 1919 Platten II	2:3
27.09.20	12:00	TuS 1919 Platten II – SG Mont Royal Reil III	
04.10.20	12:00	SG Altrich II – TuS 1919 Platten II	
11.10.20	12:00	TuS 1919 Platten II – FC Kinderbeuern	
18.10.20	12:00	SG Vulkaneifel II - TuS 1919 Platten II	
25.10.20	12:00	TuS 1919 Platten II – FSV Salmrohr II	
01.11.20	12:00	SG Zell II - TuS 1919 Platten II	
08.11.20	12:00	TuS 1919 Platten II – SG Sehlem	
15.11.20	12:00	SG Traben-Tr. II - TuS 1919 Platten II	
14.03.21	12:00	SG Minderlittgen II - TuS 1919 Platten II	
21.03.21	12:00	TuS 1919 Platten II – FC Bausendorf	
11.04.21	12:00	SG Mont Royal Reil III - TuS 1919 Platten II	
18.04.21	12:00	TuS 1919 Platten II – SG Altrich II	
25.04.21	14:30	FC Kinderbeuern- TuS 1919 Platten II	
02.05.21	12:00	TuS 1919 Platten II – SG Vulkaneifel II	
09.05.21	13:00	FSV Salmrohr II - TuS 1919 Platten II	
16.05.21	12:00	TuS 1919 Platten II – SG Zell II	
22.05.21	18:00	SG Sehlem – TuS 1919 Platten II	
30.05.21	12:00	TuS 1919 Platten II – SG Traben-Tr. II	

**Tabelle Kreisliga C Mosel Staffel I - Saison 2020/2021**  
**(Stand 14.09.20)**



**TuS 1919 Platten II**

Herren, 2. Mannschaft

**7. Platz** 1 / 0 / 1 4:7

Platz	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
→ 1.	SG Altrich II	2	2	0	0	9:3	6	6
↗ 2.	SG Zell II	2	2	0	0	2:0	2	6
↗ 3.	SG Sehlem	2	1	1	0	5:0	5	4
↗ 4.	FC Kinderbeuern	2	1	1	0	5:1	4	4
↘ 5.	SG Minderlittgen II	2	1	0	1	6:3	3	3
↘ 6.	FSV Salmrohr II	2	1	0	1	4:1	3	3
↗ 7.	TuS Platten II	2	1	0	1	4:7	-3	3
↘ 8.	FC Bausendorf	1	0	0	1	2:3	-1	0
↗ 9.	SG Mont Royal Reil III	1	0	0	1	0:4	-4	0
↘ 10.	SG Vulkaneifel Meerfeld II	2	0	0	2	0:6	-6	0
→ 11.	SG Traben-Trarbach II	2	0	0	2	3:12	-9	0

Quelle: [www.fupa.net](http://www.fupa.net)

**Torschützenliste TuS 1919 Platten (2. Mannschaft)**

Spieler	Tore	Spiele
Joel Güth	2	2
Benjamin Püschel	1	2
Hamed Moradi	1	2

## Ansprechpartner Jugendbereich

**Jugendleiter:** Stefan Denkert, Dirk Simon

**Bambini:** Christian Weick, Stefan Sausen, Igor Anklam

**F-Junioren:** Werner Koller, Tom Koller

**E -Junioren:** Stefan Denkert, Michael Steffen

**D- Junioren:** Thorsten Coen, Ryan Schneider

**C – Junioren:** Dirk Simon, Frank Polinski

## TuS 1919 Platten e.V. sucht neue Jugendspieler

Die Fußballjugend des TuS 1919 Platten stellt das Wohlergehen und die Interessen der Kinder in den Vordergrund. Der TuS 1919 Platten will Freude am Fußballsport, verbunden mit Erleben und Entdecken an Spiel und Leistung wecken und fördern. Spaß am Fußball und Persönlichkeitsentwicklung stehen an oberster Stelle unseres Fördergedankens.

Auf diesem Wege suchen wir noch Jugendspieler jeglicher Altersklassen (4-18 Jahre). Wenn Sie und Ihr Sohn/Ihre Tochter Lust haben, gemeinsam mit uns den oben beschriebenen Weg zu gehen, würden wir uns sehr über eine Kontaktaufnahme freuen.



## Vorstand des TuS 1919 Platten e.V.

**1. Vorsitzender** Werner KOLLER

Im Boden 2

54518 Platten

06535-8964019

0172-1720707

**Beisitzer:**

Helmut VEIT

Dietmar GANS

Markus AUMANN

Dirk SIMON

**2. Vorsitzender** Dirk KLEIN

Thomas KLEE

Thomas ORTH

**1. Geschäftsführer** Stefan SAUSEN

Christian LICHTER

Daniel BESCH

**2. Geschäftsführer** Stefan DENKERT

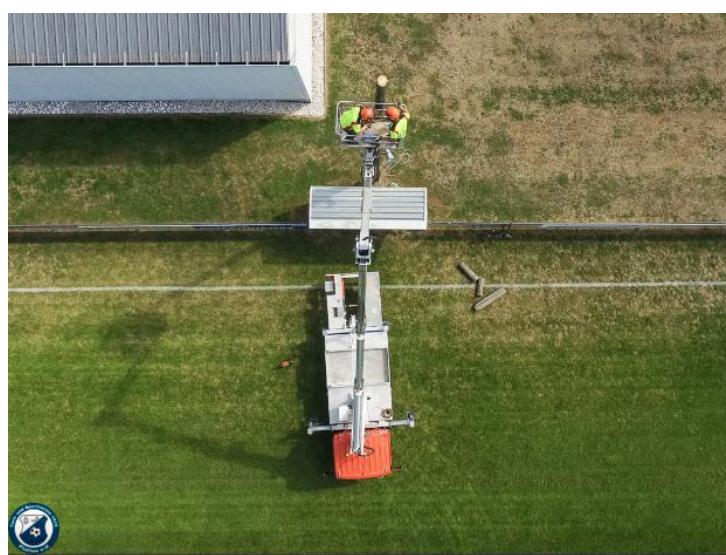
**1. Kassierer** Udo HAYER

**2. Kassierer** Jennifer HEILMANN

## Historischer Moment in der Geschichte des TuS

Im Jahre 1970 bekam der TuS Platten als einer der ersten Vereine im Kreis eine Flutlichtanlage.

Am 10.09.2020 mussten dann 4 Flutlichtmäste nach 50 Jahren außer Betrieb genommen werden. Der Zahn der Zeit hat ihnen leider zugesetzt.

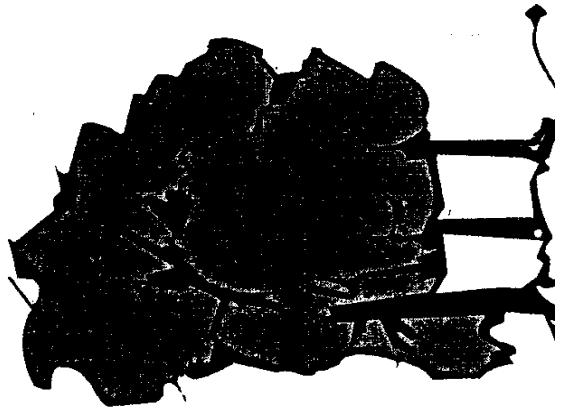


# GARTENLAND



## Schmitt

**Baumschule**  
**Sämereien**  
**Zimmerpflanzen**  
**Pflanzgefäße**  
**Beet- u.**  
**Balkonpflanzen**



Quellenhof an der L 141  
54516 Wittlich  
Tel. 06571/7884  
Fax 06571/969819

alles für den  
Garten

**Jeske**  
**Heckelmann**



**Jeske**  
**Heckelmann**



**Jeske**  
**Heckelmann**



**Jeske**  
**Heckelmann**



Jeske-Heckelmann GbR | Rudolf-Diesel-Straße 19 | 54516 Wittlich |  
T: 06571 95180 | F: 06571 9518182 | [jeske-heckelmann.de](http://jeske-heckelmann.de)